

# **M E S T S K Ý   Ú R A D   V   G A L A N T E**

Pre rokovanie  
Mestského zastupiteľstva v Galante  
dňa 12. marca 2015

**K bodu č. 16 : Zásady odmeňovania poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo výboroch mestských častí**

**Návrh predkladá:**

Peter Paška v.r.  
primátor

**Materiál obsahuje:**

A/ Návrh uznesenia  
B/ Dôvodovú správu  
C/ „Zásady odmeňovania...“  
D/ Návrh na doplnenie „Zásad odmeňovania...“  
E/ Návrh uznesenia  
F/ Dôvodovú správu

**Návrh spracoval:**

Ing. Ján Poľakovský v.r.  
prednosta úradu

V Galante, 2.3.2015

## ***Návrh uznesenia***

Mestské zastupiteľstvo v Galante v súlade s ustanovením § 11, ods.4 písm.k zákona č.369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov

***s ch v a ľ u j e***

**„ Zásady odmeňovania poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo výboroch mestských častí „**

## Dôvodová správa

Mestské zastupiteľstvo v Galante dňa 01.03.2011 uznesením č. 25/Z-2011 schválilo Zásady odmeňovania poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo výboroch mestských častí.

Dňa 12.01.2015 sa uskutočnilo pracovné rokovanie, ktoré zvolal primátor mesta k príprave nových zásad odmeňovania za účasti vymenovanej pracovnej skupiny, ktorú tvorili: Ing. Zoltán Horváth, MUDr. Richard Šimaljak, PhDr. Marta Vajdová, Peter Závodský, PaedDr. Peter Černý, Ing. Ján Poľakovský, Ing. Mária Kuruczová a Mgr. Zuzana Morovičová. Na rokovanie boli primátorom mesta prizvaní aj Mgr. László Biró, Ing. František Gaulieder, Zsolt Takáč a Ing. Augustín Popluhár.

Z pracovného rokovania vzišli viaceré návrhy vo vzťahu k pripravovanému materiálu zásad odmeňovania, ktoré boli postúpené predsedovi a členom komisie finančnej a správy majetku na riadne rokovanie dňa 15.1.2015. V rámci zasadnutia komisie finančnej a správy majetku bolo pri predmetnom bode oznámené stanovisko poslaneckého klubu SMK-MKP, SDKÚ-DS, aby odmeňovanie poslancov a neposlancov bolo zamrazené na úrovni roku 2014 a bola zrušená valorizácia dňom 1.1.2015. Mestský úrad Galanta následne spracoval návrh zásad odmeňovania v zmysle stanoviska komisie. Návrh bol predložený na rokovanie MsZ dňa 27.01.2015. Mestské zastupiteľstvo v Galante **schválilo** zásady odmeňovania hlasovaním z prítomných poslancov 19 : za 16, proti 1, zdržali sa 2, nehlasovali 0.

Primátor mesta pozastavil výkon uznesenia mestského zastupiteľstva, čo odôvodnil potrebou hľadania finančných zdrojov na nové rozvojové impulzy mesta. Vzhľadom k tomu, že výkon uznesenia bol pozastavený v súlade s paragrafom 13 ods. 8 zákona č. 369/1990Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov môže predmetné uznesenie trojpätinovou väčšinou hlasov všetkých poslancov mestské zastupiteľstvo potvrdiť. Ak mestské zastupiteľstvo uznesenie nepotvrdí do dvoch mesiacov od jeho schválenia, uznesenie stráca platnosť.

Mestský úrad opätovne predkladá na rokovanie „Zásady odmeňovania...“, ktoré boli MsZ dňa 27.1.2015 schválené.

**Poznámka:** Zásady schválené MsZ dňa 27.1.2015, výkon uznesenia MsZ bol pozastavený primátorom mesta

## **Zásady odmeňovania**

**poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo výboroch mestských častí**

---

### **I.**

#### **1. Odmeňovania poslancov**

Odmena poslancov mestského zastupiteľstva, neuvolnených na výkon funkcie sa skladá:

a) **z odmeny za výkon**, ktorá sa poskytuje v závislosti na počte zasadnutí (riadnych, mimoriadnych a slávnostných), na ktorých sa poslanec zúčastnil.

Odmena za výkon činí **100,50 € / zasadnutie mestského zastupiteľstva, na ktorom sa poslanec zúčastnil.**

b) **z paušálnej odmeny**, ktorá sa poskytuje za voľný čas strávený štúdiom potrebných materiálov k plnohodnotnej práci poslanca, za stretnutia s voličmi, za prácu v dočasných komisiách, za kontrolnú činnosť a na úhradu ostatných nákladov činnosti poslanca. Odmena činí **90,50 € mesačne.**

*Odmena za výkon sa poskytuje automaticky podľa prezenčnej listiny zo zasadnutia mestského zastupiteľstva v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta. Paušálna odmena sa poskytuje mesačne automaticky v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.*

#### **2. Odmeňovanie členov komisií**

a) **predseda komisie** – odmena pre predsedu komisie činí **120,00 € / zasadnutie komisie** na ktorom sa zúčastnil. Odmena pre predsedu komisie sa poskytuje automaticky podľa prezenčnej listiny zo zasadnutia príslušnej komisie v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

b) **člen komisie – poslanec (bez predsedu komisie)** – odmena pre člena komisie – poslanca činí **70,00 € / zasadnutie komisie** na ktorom sa zúčastnil. Odmena pre člena komisie sa poskytuje automaticky podľa prezenčnej listiny zo zasadnutia príslušnej komisie v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

c) **člen komisie – odborník z radov občanov** - odmena pre člena komisie – odborníka z radov občanov činí **maximálne 140,00 € / polrok**. Odmena pre člena komisie – odborníka z radov občanov sa poskytuje na základe návrhu predsedu príslušnej komisie v mesiaci nasledujúcom po uplynutí kalendárneho polroka v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

## II.

### **3. Odmeňovanie členov redakčnej rady mestských novín**

a) **člen redakčnej rady - poslanec** – odmena pre člena redakčnej rady – poslanca činí **270,00 €/ polrok** Odmena pre člena komisie – poslanca sa poskytuje automaticky v mesiaci nasledujúcom po uplynutí kalendárneho polroka v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

b) **člen redakčnej rady – odborník z radov občanov** – odmena pre člena redakčnej rady – odborníka z radov občanov činí **140,00/ polrok**. Odmena pre člena komisie – odborníka z radov občanov sa poskytuje automaticky v mesiaci nasledujúcom po uplynutí kalendárneho polroka v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

## III.

### **4. Odmeňovanie členov výborov mestských častí**

a) **člen výboru mestskej časti – poslanec** – odmena pre člena výboru mestskej časti – poslanca činí **270,00 €/polrok** Odmena pre člena výboru mestskej časti – poslanca sa poskytuje automaticky v mesiaci nasledujúcom po uplynutí kalendárneho polroka v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

b) **člen výboru mestskej časti - odborník z radov občanov** – odmena pre člena výboru mestskej časti – odborníka z radov občanov činí **140,00/ polrok**. Odmena pre člena výboru mestskej časti – odborníka z radov občanov sa poskytuje automaticky v mesiaci nasledujúcom po uplynutí kalendárneho polroka v obvyklom výplatnom termíne zamestnancov mesta.

## IV.

Zásady odmeňovania poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo výboroch mestských častí boli schválené na zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Galante dňa ....., uznesením č...../ Z - 2015.

**Tieto zásady nadobúdajú platnosť dňom schválenia.**

***Návrh na doplnenie „Zásad odmeňovania  
poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom  
zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo  
výboroch mestských častí“***

---

1. Do článku I. sa vkladá nový bod č.3 v tomto znení:

**„ 3. Odmeňovanie zástupcu primátora mesta**

Zástupcovi primátora prináleží mesačná odmena vo výške 1400 € .

Odmena za výkon funkcie predsedu komisie podľa bodu 2 a) alebo člena komisie podľa bodu 2b) sa počas výkonu funkcie zástupcu primátora neposkytuje. )“

2.V článku II. sa mení bod 3) na bod 4) a v článku III. sa mení bod 4) na bod 5)

## ***Návrh uznesenia***

Mestské zastupiteľstvo v Galante v súlade s ustanovením § 11, ods.4 písm.k zákona č.369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov

***s c h v a ľ u j e***

**doplnenie** „Zásad odmeňovania poslancov, odborníkov z radov občanov za prácu v mestskom zastupiteľstve, v komisiách mestského zastupiteľstva, v redakčnej rade a vo výboroch mestských častí“ schválených Mestským zastupiteľstvom dňa .....  
o „textovú časť“ v zmysle predloženého návrhu.

## **Dôvodová správa.**

V materiály „Zásady odmeňovania...“ doposiaľ neboli zapracované pravidla odmeňovania vo vzťahu k výkonu funkcie zástupcu primátora. Keďže primátor mesta dňa 13.2.2015 vymenoval svojho zástupcu, je potrebné do zásad odmeňovania doplniť výšku odmeny, ktorá sa viaže k výkonu tejto funkcie. Primátor mesta stanovil zástupcovi primátora mesačnú odmenu vo výške 1400 EUR s tým, že odmena za výkon funkcie predsedu komisie alebo členstva v komisiách MsZ sa zástupcovi primátora počas výkonu funkcie nebude poskytovať. Mestský úrad Galanta pripravil návrh na doplnenie „Zásad odmeňovania...“ v zmysle predloženého návrhu, ktorý je súčasťou prerokovávaného materiálu.